

# FRIEDMAN & BRUYA, INC.

## ENVIRONMENTAL CHEMISTS

### Analysis For Total Metals By EPA Method 200.8

Client ID: M05048A Lg Tank  
Date Received: 01/07/10  
Date Extracted: 01/08/10  
Date Analyzed: 01/11/10  
Matrix: Aqueous  
Units: ug/L (ppb)

Client: Alaskan Copper Works  
Project: PO M05048, F&BI 001035  
Lab ID: 001035-01 x10,000  
Data File: 001035-01 x10,000.066  
Instrument: ICPMS1  
Operator: AP

Internal Standard:  
Germanium

% Recovery:  
96

Lower  
Limit:  
60

Upper  
Limit:  
125

Analyte:

Concentration  
ug/L (ppb)

Chromium	14,300,000
Nickel	14,300,000
Copper	2,070,000
Zinc	65,800
Iron Screen	1,400,000

# FRIEDMAN & BRUYA, INC.

## ENVIRONMENTAL CHEMISTS

### Analysis For Total Metals By EPA Method 200.8

Client ID:	M05048B Sm Tank	Client:	Alaskan Copper Works
Date Received:	01/07/10	Project:	PO M05048, F&BI 001035
Date Extracted:	01/08/10	Lab ID:	001035-02 x10,000
Date Analyzed:	01/11/10	Data File:	001035-02 x10,000.067
Matrix:	Aqueous	Instrument:	ICPMS1
Units:	ug/L (ppb)	Operator:	AP

Internal Standard:	% Recovery:	Lower Limit:	Upper Limit:
Germanium	92	60	125

Analyte:	Concentration ug/L (ppb)
Chromium	5,430,000
Nickel	8,730,000
Copper	8,330,000
Zinc	29,500
Iron Screen	650,000

# FRIEDMAN & BRUYA, INC.

## ENVIRONMENTAL CHEMISTS

### Analysis For Total Metals By EPA Method 200.8

Client ID:	Method Blank	Client:	Alaskan Copper Works
Date Received:	Not Applicable	Project:	PO M05048, F&BI 001035
Date Extracted:	01/08/10	Lab ID:	I0-0011 mb
Date Analyzed:	01/11/10	Data File:	I0-0011 mb.063
Matrix:	Aqueous	Instrument:	ICPMS1
Units:	ug/L (ppb)	Operator:	AP

Internal Standard:	% Recovery:	Lower Limit:	Upper Limit:
Germanium	87	60	125

Analyte:	Concentration ug/L (ppb)
Chromium	<1
Nickel	<1
Copper	<1
Zinc	<1
Iron Screen	<250

**FRIEDMAN & BRUYA, INC.**

**ENVIRONMENTAL CHEMISTS**

Date of Report: 01/14/10

Date Received: 01/07/10

Project: % of Acid Test, PO M05048, F&BI 001035

Date Analyzed: 01/08/10

**RESULTS FROM THE ANALYSIS OF AQUEOUS SAMPLES  
FOR SPECIFIC GRAVITY  
@ 15.56 °C**

**Sample ID**

Laboratory ID

**Specific Gravity**

**M05048A Lg Tank**

001035-01

**1.23**

**M05048B Sm Tank**

001035-02

**1.19**

**FRIEDMAN & BRUYA, INC.**

**ENVIRONMENTAL CHEMISTS**

Date of Report: 01/14/10

Date Received: 01/07/10

Project: % of Acid Test, PO M05048, F&BI 001035

Date Analyzed: 01/08/10

**RESULTS FROM THE ANALYSIS OF AQUEOUS SAMPLES  
FOR PERCENT ACID**

Sample ID  
Laboratory ID

Percent Acid

M05048A Lg Tank  
001035-01

8.9

M05048B Sm Tank  
001035-02

8.0



FRIEDMAN & BRUYA, INC.

ENVIRONMENTAL CHEMISTS

Date of Report: 01/14/10

Date Received: 01/07/10

Project: % of Acid Test, PO M05048, F&BI 001035

**QUALITY ASSURANCE RESULTS  
FOR THE ANALYSIS OF AQUEOUS SAMPLES  
FOR TOTAL METALS USING EPA METHOD 200.8**

Laboratory Code: 001018-01 (Duplicate)

Analyte	Reporting Units	Sample Result	Duplicate Result	Relative Percent Difference	Acceptance Criteria
Chromium	ug/L (ppb)	<1	1.83	nm	0-20
Nickel	ug/L (ppb)	4.25	4.42	4	0-20
Copper	ug/L (ppb)	<1	<1	nm	0-20
Zinc	ug/L (ppb)	1.94	1.82	6	0-20

Laboratory Code: 001018-01 (Matrix Spike)

Analyte	Reporting Units	Spike Level	Sample Result	Percent Recovery MS	Acceptance Criteria
Chromium	ug/L (ppb)	20	<1	110	50-150
Nickel	ug/L (ppb)	20	4.25	99 b	50-150
Copper	ug/L (ppb)	20	<1	102	50-150
Zinc	ug/L (ppb)	50	1.94	102	50-150

Laboratory Code: Laboratory Control Sample

Analyte	Reporting Units	Spike Level	Percent Recovery LCS	Acceptance Criteria
Chromium	ug/L (ppb)	20	105	70-130
Nickel	ug/L (ppb)	20	103	70-130
Copper	ug/L (ppb)	20	100	70-130
Zinc	ug/L (ppb)	50	103	70-130

**FRIEDMAN & BRUYA, INC.**

**ENVIRONMENTAL CHEMISTS**

Date of Report: 01/14/10

Date Received: 01/07/10

Project: % of Acid Test, PO M05048, F&BI 001035

**QUALITY ASSURANCE RESULTS  
FOR THE ANALYSIS OF AQUEOUS SAMPLES  
FOR SPECIFIC GRAVITY  
@ 15.56 °C**

Laboratory Code: 001035-02 (Duplicate)

Analyte	Sample Result	Duplicate Result	Relative Percent Difference	Acceptance Criteria
Specific Gravity	1.19	1.19	nm	0-2

**FRIEDMAN & BRUYA, INC.**

**ENVIRONMENTAL CHEMISTS**

Date of Report: 01/14/10

Date Received: 01/07/10

Project: % of Acid Test, PO M05048, F&BI 001035

**QUALITY ASSURANCE RESULTS  
FROM THE ANALYSIS OF AQUEOUS SAMPLES  
FOR PERCENT ACID**

Laboratory Code: 001035-01 (Duplicate)

Analyte	Sample Result	Duplicate Result	Relative Percent Difference	Acceptance Criteria
Percent Acid	8.9	8.6	3	0-20



# FRIEDMAN & BRUYA, INC.

## ENVIRONMENTAL CHEMISTS

### **Data Qualifiers & Definitions**

a - The analyte was detected at a level less than five times the reporting limit. The RPD results may not provide reliable information on the variability of the analysis.

A1 - More than one compound of similar molecule structure was identified with equal probability.

b - The analyte was spiked at a level that was less than five times that present in the sample. Matrix spike recoveries may not be meaningful.

ca - The calibration results for this range fell outside of acceptance criteria. The value reported is an estimate.

c - The presence of the analyte indicated may be due to carryover from previous sample injections.

d - The sample was diluted. Detection limits may be raised due to dilution.

ds - The sample was diluted. Detection limits are raised due to dilution and surrogate recoveries may not be meaningful.

dv - Insufficient sample was available to achieve normal reporting limits and limits are raised accordingly.

fb - The analyte indicated was found in the method blank. The result should be considered an estimate.

fc - The compound is a common laboratory and field contaminant.

hr - The sample and duplicate were reextracted and reanalyzed. RPD results were still outside of control limits. The variability is attributed to sample inhomogeneity.

ht - The sample was extracted outside of holding time. Results should be considered estimates.

ip - Recovery fell outside of normal control limits. Compounds in the sample matrix interfered with the quantitation of the analyte.

j - The result is below normal reporting limits. The value reported is an estimate.

J - The internal standard associated with the analyte is out of control limits. The reported concentration is an estimate.

jl - The analyte result in the laboratory control sample is out of control limits. The reported concentration should be considered an estimate.

jr - The rpd result in laboratory control sample associated with the analyte is out of control limits. The reported concentration should be considered an estimate.

js - The surrogate associated with the analyte is out of control limits. The reported concentration should be considered an estimate.

lc - The presence of the compound indicated is likely due to laboratory contamination.

L - The reported concentration was generated from a library search.

nm - The analyte was not detected in one or more of the duplicate analyses. Therefore, calculation of the RPD is not applicable.

pc - The sample was received in a container not approved by the method. The value reported should be considered an estimate.

pr - The sample was received with incorrect preservation. The value reported should be considered an estimate.

ve - The value reported exceeded the calibration range established for the analyte. The reported concentration should be considered an estimate.

vo - The value reported fell outside the control limits established for this analyte.

x - The pattern of peaks present is not indicative of diesel.

y - The pattern of peaks present is not indicative of motor oil.

FRIEDMAN & BRUYA, INC.

ENVIRONMENTAL CHEMISTS

James E. Bruya, Ph.D.  
Charlene Morrow, M.S.  
Yelena Aravkina, M.S.  
Bradley T. Benson, B.S.  
Kurt Johnson, B.S.

3012 16th Avenue West  
Seattle, WA 98119-2029  
TEL: (206) 285-8282  
FAX: (206) 283-5044  
e-mail: fbi@isomedia.com

January 14, 2010

 DUPLICATE

INVOICE #10ACU0114-2

Accounts Payable  
Alaskan Copper Works  
628 South Hanford  
Seattle, WA 98134

RE: Project % of Acid Test, PO M05048, F&BI 001035 - Results of testing requested  
by Gerry Thompson for material submitted on January 7, 2010.

2 sample analyzed for Total Chromium, Copper, Nickel and Zinc by Method 200.8 @ \$85 per sample	\$ 170.00
2 samples analyzed for Specific Gravity @ \$30 per sample	60.00
2 samples analyzed for Percent Acid Content @ \$75 per sample	150.00
2 samples analyzed for Total Iron by Method 200.8 @ \$40 per sample	<u>80.00</u>
Amount Due .....	\$ 460.00

FEDERAL TAX ID (b) (6)

001035

## SAMPLE CHAIN OF CUSTODY

ME 01/07/10

AI4

Send Report To

Gerald Thompson

Company

Alaskan Copper Works

Address

3200 6th Ave S.

City, State, ZIP

Seattle WA 98134

Phone #

206-571-6033

Fax #

206-382-4308

SAMPLERS (signature)

PROJECT NAME/NO.

% of Acid Test

PO #

M05048

REMARKS

## TURNAROUND TIME

☐ Standard (2 Weeks)☐ RUSH

Rush charges authorized by:

## SAMPLE DISPOSAL

☐ Dispose after 30 days☐ Return samples☐ Will call with instructions

Sample ID	Lab ID	Date	Time	Sample Type	# of containers	ANALYSES REQUESTED										Notes
						TPH-Diesel	TPH-Gasoline	BTEX by 8021B	VOCs by 8260	SVOCs by 8270	HFS	% of H <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	Spec. Gravity	CR CW	UNI 2N FE	
M05048A	01	1/7/10	1:00	H <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	1							X	X	X	X	
LG TANK																
M05048B	02	1/7/10	1:00	H <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	1							X	X	X	X	
Sm. Tank																

Friedman & Bruya, Inc.  
3012 16th Avenue West

Seattle, WA 98119

Ph. (206) 285-8282

Fax (206) 283-5044

FORMS\COC\COC.DOC

## SIGNATURE

Relinquished by:

Received by:

Relinquished by:

Received by:

## PRINT NAME

Gerald Thompson  
Phan Phan

## COMPANY

Aew  
FeBI

## DATE

1/7/10  
1/7/10

## TIME

2:00 PM  
✓

Samples received at 20 °C

FRIEDMAN & BRUYA, INC.

ENVIRONMENTAL CHEMISTS

James E. Bruya, Ph.D.  
Charlene Morrow, M.S.  
Yelena Aravkina, M.S.  
Bradley T. Benson, B.S.  
Kurt Johnson, B.S.

3012 16th Avenue West  
Seattle, WA 98119-2029  
TEL: (206) 285-8282  
FAX: (206) 283-5044  
e-mail: fbi@isomedia.com

January 14, 2010

Gerry Thompson, Project Manager  
Alaskan Copper Works  
628 South Hanford  
Seattle, WA 98134

Dear Mr. Thompson:

Included are the results from the testing of material submitted on January 7, 2010 from the % of Acid Test, PO M05048, F&BI 001035 project. There are 9 pages included in this report. Any samples that may remain are currently scheduled for disposal in 30 days. If you would like us to return your samples or arrange for long term storage at our offices, please contact us as soon as possible.

We appreciate this opportunity to be of service to you and hope you will call if you have any questions.

Sincerely,

FRIEDMAN & BRUYA, INC.



Michael Erdahl  
Project Manager

Enclosures  
ACU0114R.DOC